

叶兴阳

双语音标有声读物

双语音标 阅读创始人

叶兴阳

叶兴阳先生是著名英语教育专家，曾任教于多所知名大学，拥有丰富的教学经验。他创立了“双语音标有声读物”项目，旨在通过科学的发音方法，帮助学习者提高英语听力与口语能力。

叶兴阳先生认为，学习英语的关键在于掌握正确的发音。他通过多年的研究与实践，总结出了一套独特的“双语音标”教学法。这套方法将复杂的英语发音简化为易于理解和模仿的音节组合，使学习者能够快速掌握发音要领，从而提高学习效率。

叶兴阳先生还强调，英语学习的最终目的是为了能够流利地进行交流。因此，他特别注重听力与口语的训练。通过“双语音标有声读物”，学习者可以随时随地进行听力练习，并在模仿中提高自己的口语水平。

叶兴阳先生表示，他将继续致力于英语教育事业，不断探索新的教学方法，为更多的学习者提供优质的教育资源。他相信，通过“双语音标”项目的推广，将会有越来越多的人能够轻松掌握英语，实现自己的语言梦想。

叶兴阳
英语教育创始人

双音阅读教育创始人

双音阅读教育创始人
双音阅读教育创始人
双音阅读教育创始人

注音阅 读英语 教育之父

注音阅读教育之父

注音阅读教育之父

注音阅读教育之父

注音阅读教育之父

注音阅读教育之父

注音阅读英语教育之父

叶兴阳双语音标有声读物

双语对照 · 音标注音 · 有声同步

编者：叶兴阳

内容来源：公共领域英文原著

适用对象：英语学习者、教师、研究者

版本日期：2025 年

目录

共 1 个章节

1. 保罗·布尔热《大都会》中威杰(widger's Quotes And Images From Cosmopolis) 000001

使用说明

- 本目录为大字打印优化版本，正文字号 18pt，适合纸质阅读
- 电子版请访问对应 HTML 文件，支持语音播放功能
- 建议双面打印，左侧留白已优化，便于装订
- 章节标题已按字母顺序排列，便于快速查找

保罗·布尔热《大都会》中威杰(Widger's Quotes and Images from Cosmopolis)

第1/1页

[kɒz'mɒpəlɪs]
COSMOPOLIS
世界之都

世界之都

[baɪ] [pɔːl] [bʊr'ʒeɪ]
By Paul Bourget
经过 保罗 布尔热

保罗·布尔热

[kən'dɪʃ(ə)nz] [ɒv; əv] ['blaɪndnəs] [səʊ] ['vɒləntɪrɪ]
Conditions of blindness so voluntary
状况 的 失明 所以 自愿

自愿失明的条件

[ðæt] [ðeɪ] [br'kʌm] [kəm'plɪsəti]
that they become complicity
那 他们 变得 共谋

使他们成为共犯

['despətɪzəm] ['nætʃ(ə)rəl][tuː; tə] ['pjuːɪs(ə)nt]
Despotism natural to puissant
专制主义 自然的 到 强大的

专制是强权者的天性

[,pɜːrsn'æləti]
personalities
个性

个性

[i'dʒɪpʃn] [tə'bækəʊ] , [mɪkst] [wɪð] ['əʊpiəm][ænd; ənd]
Egyptian tobacco , mixed with opium and
埃及人 烟草 , 混合 和 鸦片 和

埃及烟草，混合鸦片和

[,sɔːlt'piːtə(r); ,sɒlt'piːtə(r)]
saltpetre
硝

硝

['fɒləʊ] [ðeə(r)] [θɔːts] [ɪn'sted] [ɒv; əv]
Follow their thoughts instead of
跟随 他们的 想法 反而 的

听从他们的想法，而不是

['hiːdɪŋ] ['ɒbdʒɪkts]
heeding objects
听从 对象

注意对象

[hæz; hæz][æz; əz] [mʌtʃ] [sens] [æz; əz][ðə; ði]['hænd(ə)] [ɒv; əv][ə; eɪ]
Has as much sense as the handle of a
有 作为 很多 感觉 作为 这 处理 的 一个

就像把手一样毫无意义

[ˈbɑːskɪt]
basket
篮子

篮子

[hæv; həv][ˈnevə(r)] [nəʊn] [ɪn][ðə; ði] [ˈmɔːnɪŋ] [wɒt]
Have never known in the morning what
有 绝不 已知 在 这 早晨 什么

早上醒来，我从来不知道会发生什么

[aɪ]
I
我

我

[wʊd] [duː; də][ɪn][ðə; ði] [ˈiːvnɪŋ]
would do in the evening
会 做 在 这 晚上

晚上会做。

[aɪ][nəʊ][lɒŋgə(r)] [lʌv] [juː; jʊ]
I no longer love you
我 不 更长 爱 你

我不再爱你了

[ɪˈmædʒɪn] [wɒt] [aɪˈtiː] [wʊd] [biː; bi][ˈnevə(r)][tuː; tə][hæv; həv]
Imagine what it would be never to have
想象 什么 它 会 是 绝不 到 有

想象一下，如果从未拥有过会是什么样子。

[biːn] [bɔːn]
been born
到过 出生

出生

[ˌmiːdiˈəʊkə(r)][ˌsensəˈbɪləti]
Mediocre sensibility
平庸 感性

平庸的感性

[ˈmeləŋkəli] [ˈprɒbləm] [ɒv; əv][ðə; ði] [bɜːθ] [ænd; ənd]
Melancholy problem of the birth and
忧郁 问题 的 这 出生 和

出生和.....的忧郁问题

[deθ] [ɒv; əv] [lʌv]
death of love
死亡 的 爱

爱的消亡

[ˈməʊbaɪl][ænd; ənd] [kəmˈpleɪzənt] [ˈkɒŋjəns] [hæd; həd]
Mobile and complaisant conscience had
移动的 和 顺从的 良心 有

行动自如且顺从的良心

[ɔːlˈredi] [fəˈgɪvŋ] [hɪmˈself]
already forgiven himself
已经 已原谅 他自己

他已经原谅自己了。

[nəʊ][flaɪz][ˈentə(r)][ə; eɪ] [kləʊzd] [maʊθ]
No flies enter a closed mouth
不 苍蝇 进入 一个 关闭 嘴

苍蝇进不了紧闭的嘴巴。

[nɒt] [æn; ən][ɪk'skju:s] , [bʌt; bət][æn; ən][,eksplə'nei(ə)n][pʊ; əv]
Not an excuse , but an explanation of
不是 一个 原谅 , 但 一个 解释 的

这不是借口，而是解释。

[jɔ:(r); jə(r)] [kən'dʌkt]
your conduct
你的 执行

你的行为

[wʌn][pʊ; əv] [ðəʊz] ['trʌstfʊl] [men] [hu:] [dɪd][nɒt]
One of those trustful men who did not
一 的 那些 值得信赖的 男人 WHO 做过 不是

那些值得信赖的人中，有一个人并没有

[dʒʌdʒ] [wen] [ðeɪ] [lʌvd]
judge when they loved
法官 什么时候 他们 喜爱

当他们相爱时，就该做出评判。

['əʊnli][wʌn] [θɪŋ] ['ɪnfəməs] [ɪn] [lʌv] , [ænd; ənd]
Only one thing infamous in love , and
仅有的 一 事物 臭名昭著的 在 爱 , 和

爱情中只有一件事臭名昭著，那就是

[ðæt] [ɪz][ə; eɪ] ['fɔ:lsʊd]
that is a falsehood
那 是 一个 谬误

这是谎言。

['pɪtɪf(ə)l] ['tʃekə(r)] - [bɔ:d] [pʊ; əv][laɪf]
Pitiful checker - board of life
可怜 检查器 - 木板 的 生活

人生的悲惨棋盘

['skeəsli] [ə; eɪ] [ʃeɪd] [pʊ; əv]['dʒent(ə)l]
Scarcely a shade of gentle
几乎 一个 阴影 的 温和的

几乎没有一丝柔和的色调

[,kɒndrɪ'senʃn]
condescension
居高临下

屈尊

[sə'faɪs] [hɪm][tu:; tə] [kən'si:v] [ðə; ði][plæn][pʊ; əv][ə; eɪ]
Sufficed him to conceive the plan of a
足够了 他 到 构想 这 计划 的 一个

他只需构思一个计划就足够了

[,repə'reɪ(ə)n]
reparation
赔偿

赔偿

[ðæt] ['sʌfəɪŋ] [wɪtʃ] ['kɜ:sɪz] [bʌt; bət] [dʌz]
That suffering which curses but does
那 痛苦 哪个 诅咒 但 做

那诅咒的苦难，却

[nɒt]['pɑ:d(ə)n]
not pardon
不是 赦免

不予赦免

[ðæt] [juː; jʊ][kæn; kən][eɪd][ðem; ðəm][ɪn] ['liːdɪŋ] ['betə(r)]
That you can aid them in leading better
那 你 能 援助 他们 在 领导 更好的

你可以帮助他们更好地领导。

[laɪvz; lɪvz] ?
lives ?
生活 ?

生命？

[ðə; ði][ˈfɔːrɪsts; ˈfɑːrɪsts][hæv; həv] [tɔːt] [mæn] [ˈlɪbəti]
The forests have taught man liberty
这 森林 有 教授 男人 自由

森林教会了人类自由。

[ðeə(r)] [ɪz][æn; ən][ɪnˈtelɪdʒənt][mæn] , [huː] ['nevə(r)]
There is an intelligent man , who never
那里 是 一个 聪明的 男人 , WHO 绝不

有一个聪明人，他从未

['kwestʃənz] [hɪz; ɪz][aɪˈdiəz]
questions his ideas
问题 他的 想法

质疑他的想法

[ðeə(r)] [ɪz][ˈɔːlweɪz][ænd; ænd] ['evriweə(r)] [ə; eɪ]['djuːti]
There is always and everywhere a duty
那里 是 总是 和 到处 一个 责任

无论何时何地，都存在着责任。

[tuː; tə][fʊlˈfɪl]
to fulfil
到 实现

履行

['θɪŋkɪŋ] [aɪˈtiː]['betə(r)][nɒt][tuː; tə][laɪ][ɒn]['maɪnə(r)]
Thinking it better not to lie on minor
思维 它 更好的 不是 到 说谎 在 次要的

认为最好不要在小事上撒谎。

[pɔɪnts]
points
积分

积分

[tuː] ['pruːd(ə)nt][tuː; tə][rɪsk][ɔː(r)][geɪn] [mʌt]
Too prudent to risk or gain much
也 谨慎 到 风险 或者 获得 很多

过于谨慎，不愿冒太大风险或获得太多利益。

[wɔːkt] [æt; ət][ðə; ði]['ræpɪd] [pers] [ˌkærəktə'rɪstɪk]
Walked at the rapid pace characteristic
步行 在 这 迅速的 步伐 特征

以快速的步伐行走

[ɒv; əv] [ˌmɒnə'meɪnɪæk]
of monomaniacs
的 单恋者

单相思

[wɜːdz] [ɑː(r); ə(r)] ['nʌθɪŋ] ; [aɪˈtiː][ɪz][ðə; ði][təʊn][ɪn]
Words are nothing ; it is the tone in
字 是 没有什么 ; 它 是 这 语气 在

言语本身毫无意义；重要的是语气。

[wɪtʃ] [ðeɪ] [ɑ:(r); ə(r)] ['ʌtə]
which they are uttered
哪个 他们 是 说出

它们被说出

[ɪf] [ju:; jʊ] [wɪʃ] [tu:; tə] [ri:d] [ðə; ði][ɪn'taɪə(r)]['kɒntekst][ɒv; əv] ['eni] [ɒv; əv] [ðɪ:z] [kwʊð'teɪʃənz] ,
If you wish to read the entire context of any of these quotations ,
如果 你 希望 到 读 这 全部的 语境 的 任何 的 这些 引文 ,

如果您想阅读这些引文的完整上下文，

[sɪ'lekt] [ə; eɪ] [ɔ:t] ['segment] [ænd; ənd] ['kɒpi] [,aɪ 'ti:] ['ɪntu:] [ɔ:(r); jə(r)] ['klɪpbɔ:d] ['meməri] - - [ðen] ['əʊpən]
select a short segment and copy it into your clipboard memory - - then open
选择 一个 短的 部分 和 复制 它 进入 你的 剪贴板 记忆 - - 然后 打开
[ðə; ði] [ə'prəʊpriət] ['i:buk] [ænd; ənd] [peɪst] [ðə; ði] [freɪz] ['ɪntu:] [ɔ:(r); jə(r)] [kəm'pjʊ:tərz] [faɪnd] [ɔ:(r)]
the appropriate eBook and paste the phrase into your computer's find or
这 合适的 电子书 和 粘贴 这 短语 进入 你的 电脑的 寻找 或者
[sɜ:tʃ] [ɒpə'reɪ(ə)n] .
search operation .
搜索 手术 .

选择一小段文字并将其复制到剪贴板中——然后打开相应的电子书，并将该短语粘贴到计算机的查找或搜索功能中。

听书破万卷

开口如有神

